
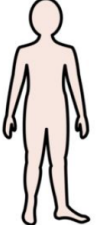
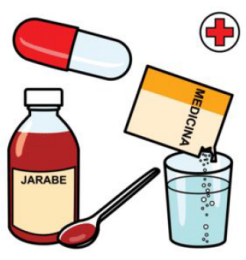



کلینیک طب داخلی اطفال • Barnmedicin

تبرکلوز فعال

Aktiv tuberkulos

نام Namn

	<p>شما با بکتریاهای بیماری سل مصاب شده اید. سل یک بیماری بسیار معمول ساری در جهان مییاشد.</p> <p>Du har blivit smittad av tuberkulosbakterier. Tuberkulos är en mycket vanlig infektion i världen.</p>
	<p>نوع تبرکلوزی را که شما دارید، تبرکلوز فعال نامیده میشود.</p> <p>Du har det som heter aktiv tuberkulos.</p>
	<p>شما حتماً برای ۶ ماه باید تداوی بشوید تا اینکه شما تندرست شوید و هم اینکه شما کس دیگری را دچار نه سازید.</p> <p>Du måste ha behandling i 6 månader för att bli frisk och inte smitta någon annan.</p>
	<p>موقعیکه دکتور اجازه داد، شما میتوانید که در هنگام تداوی، زندگی خود را به طور عادی پیش ببرید و ورزش کنید، مکتب بروید و هم اینکه که دوستان خود را ملاقات کنید.</p> <p>Du kan leva som vanligt och träna, gå i skolan och träffa kompisar under behandlingen när din läkare tillåter det.</p>

کلینیک طب داخلی اطفال • Barnmedicin

تداوی





Behandling

	<p>برای دو ماه نخست، برای شما چهار چگونه دواى مختلف داده میشود که ریماکتان، تیبینید، میام بیتول و پیرازینامید نام دارند.</p> <p>De första två månaderna kommer du att få 4 olika mediciner som heter Rimactan, Tibinide, Myambutol och Pyrazinamid.</p>
	<p>چهار ماه بعدی اش را شما با این دواها ادامه میدهید: ریماکتان و تیبینید.</p> <p>De följande 4 månaderna kommer du att fortsätta med två mediciner: Rimactan och Tibinide.</p>
	<p>شما باید دواهای خود را هر روز صبح بخورید. باید دست کم یک ساعت صبر کنید و سپس صبحانه خود را بخورید.</p> <p>Du ska ta mediciner varje morgon. Vänta minst en timme med frukost.</p>
	<p>این بسیار مهم است که شما خوردن دواهای تان را به یاد داشته باشید. اگر که دواى خود را فراموش کنید که بخورید، ممکن است که بکتریاها در برابر این دواها کمتر حساس شوند.</p> <p>Det är mycket viktigt att komma ihåg medicinen. Om man glömmer kan bakterierna bli mindre känsliga för medicinerna.</p>
	<p>شما تابلیتهای خود را بین ساعت ۶ تا ۱۰ صبح بخورید. بدون در نظر داشت اینکه شما چی ساعتی دواهای خود را میخورید شما باید حد اقل یک ساعت صبر کنید و پس از آن صبحانه بخورید.</p> <p>Du kan ta tablettorna någon gång mellan kl. 6 och 10. Oavsett när du tar dem måste du alltid vänta minst 1 timme med frukost.</p>

Barnmedicin • کلینیک طب داخلی اطفال

معلومات در باره عوارض جانبی دواها






Information om biverkningar

	<p>این دواها رنگ ادرار شما را سرخ / نارنجی میکند که البته خطرناک نیست.</p> <p>Medicinerna färgar urinen röd/orange. Det är ofarligt.</p>
	<p>شما ممکن است خسته تر شوید، شکم شما به درد بیاید و حالت دلبدی به شما دست بدهد. بیشتر اوقات، این تکلیفها برطرف میشوند. همچنان، ممکن است که پوست بدن شما به خارش افتد و دانه بزند.</p> <p>Man kan bli tröttare, få ont i magen och bli illamående. Dessa besvär går oftast över. Man kan också få klåda i huden och utslag.</p>
	<p>اما اگر که تکلیف شما بسیار شود، برای تشخیص آن با پرستار کلینیک در تماس شوید.</p> <p>Om du får mycket besvär ska du ta kontakt med sjuksköterska på mottagningen för bedömning.</p>
	<p>این مهم است که شما باید هر روز، صبحهانه بخورید و بدین صورت خطر شکم درد شدن و دلبد شدن شما که ناشی از مصرف دوا به شما عارض خواهد گشت، کمتر شود.</p> <p>Det är viktigt att äta frukost varje dag. Då är det mindre risk att du får ont i magen och blir illamående av medicinerna.</p>

کلینیک طب داخله اطفال • Barnmedicin

معاینات

Kontroller

	<p>ملاقات با پرستار، هر هفته در دو ماه اول. پس از آن یک بار در هر ماه. تقسیم دواها در قوطی دواى شما، آزمایش ادار و آزمایش خون.</p> <p>Besök hos sjuksköterska varje vecka de första 2 månaderna, sedan 1 gång i månaden. Delning av mediciner i din dosett, urinprov och blodprov.</p>
	<p>ملاقات با دکتور چشم ۲ تا ۳ بار در دو ماه اول</p> <p>Besök hos ögonläkare 2-3 gånger de första två månaderna.</p>
	<p>ملاقات با دکتور دو ماه و سپس شش ماه پس از تداوی.</p> <p>Besök hos läkare efter 2 månader och 6 månaders behandling.</p>
	<p>ملاقات با دکتور شش ماه پس از به پایان رسیدن تداوی</p> <p>Besök hos läkare 6 månader efter avslutad behandling.</p>
	<p>نام کتور شما است.</p> <p>اگر پرسشی داشته باشید یا مشکلی برای شما پیش بیاید، شما . میتوانید که برای ما به این شماره تلفون زنگ بزنید.</p> <p>.....</p> <p>Din läkare heter.....</p> <p>Du kan ringa oss på telefonnummer om du har frågor eller problem.</p>